

# FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG

Megjelen minden szerdán és szombaton este.

Kéziratokat vissza nem adunk.

Szerkesztőség: Kazinczy-utca 666.

Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társaság.

Felolós szerkesztő: Dr. FEHÉR MÁRTON.

Előfizetési ár: egész évre 10 korona, félévre 5 korona, negyedévre 2 korona 50 fillér. — Egyre szám ára 10 fillér.

Hirdetéseket a legutányosabb árban közzésk.

## A társadalom elkedvetlenedésének okai.

— Irta: dr. Fehér Márton.

Az egész országban, sajtóban, gyűléseken gyakran fölhangzik a panasz, melyet nyomon követ a sóhajtozás, hogy nem tart úgy össze a társadalom, mint a darabont korszak idején és nincs oly érdeklődés a közügyek iránt, mint másfél évvel ezelőtt.

Kutadják, keresik e bajnak az okát, de csak félve kerülgetik a kérdést, mint macska a forró kását.

Pedig milyen könnyű volna rá a feleletet megadni. Mert hiszen ezt mindenki tudja, de kimondani nem igen sokan merik.

*A társadalmat meglazította, a közügyek iránti érdeklődést megölte az a hatalmas család, mely a kötött marsrutával haladó kormány működéséből fakadt.*

A kik a nemzeti ellenállás hatalmas munkájában önzellenül résztvettek, Magyarország politikai és gazdasági önállóságáért küzdöttek; a jogok kiterjesztéséért, az adózók terheinek csökkentéséért harcoltak, azt remélték, hogy a harc legálább részleges győzelemmel, valami tárgyi vívmánnyal fog véget érni. Abban a hiszemben voltak, hogy a küzdelem idején hangoztatott ígéretek egy részét rövidesen be fogják váltani, azt hiték, hogy a közigazgatást az oda nem való elemektől megfogják tisztítani, azt várták, hogy a törvénytelen kormány tagjait és ennek vak eszközeit elkövetett bűnük miatt — *elrettentő példánul*, — szigorúan megtölgják büntetni.

De mi történt?

Az utókor történetírója ki fogja deríteni, hogy magasabb politikai szempontoknak elkeresztelt indokolatlan kishitűségből letették a fegyvert oly időben, midőn az ellenség már hajlandó lett volna áldozatok árán is megváltani a békét.

Az elhamarkodott fegyverletétel lélegzet vételhez jutatta a nemzet ellenségéit, a kik most már füttyültek a nemzet kívánságaira és a kik csak azt voltak hajlandók megengedni, hogy a kormány tagjai tisztességes, magyar érzelmi férfiak legyenek.

De a közönséges rendszer megmaradt; a közös hadsereg külső és belső szervezete német maradt; a gazdasági különállásnak befoleg

zett; az adózók terheinek csökkentéséről szó sincsen; a jogok szaporításáról, az alkotmány bástyáinak a megerősítéséről egyelőre mit sem hallunk; a Tisza és Fejérváry kormányok tagjait hazarúlásuk miatt felelősségre vonni tilos; a volt darabont tisztviselők megbüntetéséről le kell mondanunk.

Ezek azok a *nemleges* körülmények, melyek előidézték a társadalom elkedvetlenedését.

Voltak azonban *positív* okok is, melyek az elkedvetlenedést fokozták.

Vegyük mindjárt a legnagyobbat!

A nemzet harmincöt éves lethargiájából fölébredvén, elemi erővel nyilatkozott meg a függetlenségi eszme mellett, függetlenségi többséget küldött a parlamentbe, — *s ez a többség 67-es politikát csinál*, de nem nemzeti irányban, mert ezt nem engedi a *paktum*.

Ezt követik az apróbbak, de a melyek kicsinyességükben is fontosak, s a mi fő, jellemzők.

Lássunk ezek közül *ismétlően* néhányat!

A nemzet vezérei a sorköteles ifjakat fölkerék, hogy ne álljanak be katonáknak, — s akkor egy korosztály el fog engedtetni náik, — *de a tavasszal, meg most, az ősszel ezeket mégis sor alá hivaták*.

Az adófizetőket az adófizetéstől visszatartottuk mondván, hogy a ki fizet a törvénytelen kormány, — az adóját újból kénytelen lesz megfizetni, a ki hazafias érzületből nem fizet, annak adója el fog engedtetni. Eredmény: az *adó visszamenőleg megszávatlatott és azt behajítják most kamatostul*.

Ígértük a terhek csökkentését, majd később azt, hogy az átmenet idején a kiadások emelkedni nem fognak, — s mégis rövid egy év alatt majdnem 80 millió koronával emelték a *kiadásokat*.

A köztisztviselőknek, a tanítóknak, a bírálóknak, — amiért Tisza és Fejérváry idején kenyerüket kockára téve a nemzet ügye mellé állottak, — ígértük, hogy fizetésüket javítani fogjuk, jogaik védelmére a *szolgálati pragmatikát megalkotjuk*. Az utóbbiról most

senki sem beszél, a fizetésjavítást pedig *ígérik*, mintha ezen lehetne kenyeret beszerezni.

A darabont főispánok installációján résztvevő köztisztviselők könyörtelen megvetését, a darabont kormány szerkerét toló kormány — és királyi biztosok meg egyéb tisztviselők szigorú megbüntetését helyeztük kilátásba — s e helyett azt látjuk, hogy a legtöbbnek hajszála sem görbült meg, sokan előléptetés számba menő áthelyezéssel, egy része meg épen kitüntető bizalmi állással *büntettetett meg*.

A vezérlőbizottság fölhitva a pénzüzetek figyelmét, hogy a darabont kormány, hogy az adó nem soha sem fogja megfizetni. Es Wekerle mindamelllett visszafizette a törvénytelen kormány által fölvetett 50 millió koronát, mintha csak 50 drb. pityke gombról volna szó.

Hirdettük, hogy nem fogjuk túrni a miniszterelnöki sajtóirodából dirigált műközvelemény csinálását, hanem a rendelkezési alap összegét a nemzetiségi sajtó féltelenségének ellensúlyozására és a külföld informálására fogjuk fordítani. Ennek is az ellenkezője történt!

Fogadkoztunk, hogy nem lesz ez országban többet létjogosultsága egy olyan mameluktábornak, mely a kormány tütytyére táncol. Hát egy ilyen tábor tényleg nincsen, de van *három!*

„A közpénzekkel takarékoskodni fogunk“ — és sok hiábavalóságra szórjuk a olvasatlan ezresek.

„A bürokratizmus tultengésének utját fogjuk állani“ — hangzott az ígérlet s az *új költségvetés hemzseg az újonnan rendszeresített állásoktól*.

„A protekció, nepotizmus elajulását kiirtjuk“ volt a fogadkozás, — s hangzik a panasz, hogy az igaz érdem ritkán nyer elismerést, de a *jól beajánlott kortesszolgálat jutalomban részesül*.

„A magyarság térfoglalását a hadseregben előmozdítjuk“ így szólt a szózat s a *Kossuth nőia miatt elcsapott, megbüntettetett véreinknek nem tudunk elégtételt szerezni*.

„A magyar ipart támogatni, fejleszteni fogjuk“ hangzott a *büvös szó*, — s a *homédség egyenruházati cikkének nyomomó részét bécsi vállalkozó készíti*.

„Az országnak gyáripart kell teremteni, a magyar kéznek munkát kell adni“ volt a *helyes íge*, — és az iparfejlesztési törvény tárgyalásakor leszavazták azt az indítványt, hogy az olvasatlan milliókat élvező gyárosok első sorban *magyar termékeket* legyenek kötelesek földolgozni, a mint-hogy hasonló sorsra jutott az az indítvány is, hogy az állami támogatást élvező gyárakban a munkások 75%-ának magyarnak kell lennie.

\*

Azt hisszük, hogy a *fölsorolást* abba hagyhatjuk; egy kicsit sem szivderül az ilyen szemelvények leírása, de az olvasása sem.

A független Magyarországról, a jogok kiterjesztéséről, a vagyonai erők gyarapításáról és nem *egyéni* érdekekért harcolt a multban a társadalom minden rétege. *Es a nagy, egyetemes eszme kovácsolla össze a polgárokat*, — s így természetes, hogy a mint a remények elfagytak, a mint látták, hogy a *körülmények kényszeríté hatása alatt* a nemzet *becsületlen* vezérei is a régi rendszer béklyóiban kénytelenek az országot tartani, elkedvetlenedtek, a közügyek iránt nem érdeklődnek. Nem hajlandók *sehol az országban* „népesség-katonaság“ módjára statisztálni azoknak, kik a mai rendszer alatt *egyéni céljaikat elérték és szeretnék a mostani, egyeseknek kedvező, de a nemzetre nézve káros és lealázó átmeneti kormányrendszeri hibáival együtt állandósítani és ez által az igazi, a teljes függetlenségre való átterést hosszú időre előidézni*.

Mindenki elkedvetlenedik, ha családás éri. Hogyne kedvetlenedett volna el tehát a magyar társadalom, melyet imént ért egy nagy, egy hatalmas családás!

Ez a családás az egyedüli oka a társadalom elkedvetlenedésének és a közügyek iránti érdeklődés ellanyhulásának.

### A HÉTRŐL.

1906. dec. 1-én.

*Nagy György és a király.* Nagy Györgyöt, a székelyek képviselőjét e lapok olvasói előtt nem kell külön bemutatnom. Ismerik őt jól a nemzeti küzdelem idején megjelent cikkek-ből. Nyílt és bátor, szokimondó és határozott. Magyar véreit hőn szereti; hogy sorsukon enyhítsen, erre a legnagyobb áldozattól sem riadna vissza. Hogy foglalkozunk most nevével, erre egy cikke szolgáltatót okot, melyben a király multban elkötvetett tetteit bírálja meg. A cikkből sok igazságnak kellett lenni, mert be akarták az író fejét törti. De az kemény fej, nem hagyta magát! Mindig ott fogjuk Nagy Györgyöt látni, hol a nemzeti függetlenségért kell küzdeni. Az ő önzetlen munkálkodására, nagy tehetőségére mindenkor számíthatunk, s ettől nem lehet őt — elmői dorgatoriummal elriasztani.

\*  
*Funktim.* Tetszik tudni mit jelent ez a szó? Ha a kormányférfiakat nagyon sarkokba szorítják, hogy valamit tegyenek, a mitől fáznak, akkor egy lehetetlen is ígérnek, mondvány, hogy e kettőt együtt akarják megcsinálni. Persze így egyikből sem lesz semmi.

Egy elkaseredett honaty a *junktimkodást* így szatírálja ki:

A tisztviselői fizetését *egyszerre* fogják rendezni a *neptanítók fizetésével*, de erre csak akkor kerül a sor, ha az *önálló vámentület* létrehozuk, a mely csak akkor valószínű lehet meg, ha *önálló magyar jegybankot* előbb fölállítjuk, de erre engedélyt a Habsburg politika eszközei nem adnak, várni kell tehát, míg a nemzetet visszaszál a szabad király választás joga, *tehát* a tisztviselői és tanítók fizetésrendezésére csak néhány száz év múlva kerül a sor.

Ha csak egy jótékony európai vihar előbb nem segít a mi lekötött-ségünkön.

\*  
*Etváhség — partfegyelem.* Ott vagyunk, a hol a madi demokráta! Megint partfegyelemről beszélnek, ezt a rabszolgai állapotot akarják az elváhség főite emelni. Megfelekedez arról, hogy a *partfegyelem* korrumpálta a szabadelvűpartot, a parlamenti életet és az egész országot. Csak 37 évi óriási küzdelem után szabadult meg az ország a partfegyelem undorító nyugétól. Azt hisszük, hogy a második és rosszabbított kiadón hamarabb túl fog adni az óntudatra ébredt nemzeti erő.

### Vendéglőben.

irta: Pánthy Lajos.

Ott hallottam az alábbi történetet. Meganva a céltalan barangolást, betévedtem egy pohár frissítőre s egy szögletbe egy kerék asztal mellé telepedtem úgy, hogy mindenkint megfigyelhessenek, de engem ne igen vegyen észre senki. Két ismeretlen vendég ült a szomszéd asztalnál, más senki nem volt a teremben.  
... Hogy miért nem aüstösem meg? — beszélt a velem szemben ülő, — annak szomorú története van. Szeretnem volna megöcsülni; cölovu volt ez, boldog s meglegedett ember óhajtottam lenni s ezt a házas életben véltém feltalálni. De hát magát a történetet, melyet még senkinek sem mondtam el, mely annyira nyomja lelkemet. Érzem, megkönnyebbülök e nyomás alól, ha elmondom.  
— Egy nyarat faun töltöttem egy jó barátom családjánál. Oda érkezésem után pár nappal egy kirándulást tűtötünk nyébo s mivel a családnlány is volt, ott gyült össze a fiatal-ság s onnan indult el megpakolt kosarakkal. Mondom, éridogen voltam s a társaság több tagját, köztük egy feltünően csinos lánykát még nem

*Császári forradalmár.* Ilyen is van a világban. Tavaaly egy egész banda es. forradalmár veszélyeztetete Magyarországot a közbiztonságot. Ausztriában meg most is vannak ilyen alakok. Söt még forradalmárabbak. Látható fejük egy gróf. Neve Sternberg. Nagy birtokos. De nem német, hanem cseh. O császáribb a császárnál, mert a császárságot s a császár ellen is megvédelemzi, s ha kell, hajlandó a katonaságot a Burg ellen vezetni. Ez az ur, a ki ilyeneket a Reichsrathban eszevegett, vagy szent, vagy a fedékény, de akármelyik, a jövő zenőjét hangoztatja. *Mert azt beszélte, hogy a lendő uralkodó bizalmas barátja is terveinek alapos ismerője.*

### Olvasmány a polgármesterről. Feledekény és törvényt sért. Folytatása kövekezik.

— dec. 1.

Nő, dagad a botrány krónika annak bizonyosságát, hogy mily kevéssé miltatja figyelemre Székely Elek polgármester a közérdeket. Alig egynehány nappal az addathárdekők behajtása körülli zavaros dolgok fölánytorgatása után, imé-telten reá kell mutatnunk két olyan jelenségre, mely mindkettő csak a mellett bizonyít, hogy Székely Elek szornyen feledekény mindannyiszor, mikor feledekényisége a közérdek rovására megy és hogy Székely Elek — nyihen szölvá — láyni a városi képviselőtestületre.

Mikor a darabonturalom idején örög Pallavicini kivözényelték Zembiénbe főispánnak, Schmidt Lajos rendőrkapitányt, hogy felsőbb helyről ne utasíthassák őt arra, hogy a Pallavicini installáló megyei gyűlése-n jelenjék meg, lemondott a megyebizottsági tagságról. Kiírták az új választást, azt meg is ejtették f. évi jan. 16-án és annak eredményeképpen Székely Imre választott megvebizottsági taggá. E választást az időjárt megfelelő bevezették és a megyei igazoló választmány meg is semmisítette, többek közt azon okból folyólag, hogy a választás törvénytelen meghirdetve nem lett, azaz a nagyközönséget falragaszok után nem értesítettek arról, hogy a választás mikor, hol és mely időben fog megtartatni. A megsemmisítés után újból kiírták a választást, szerdán az meg is ejtették és az egészen mellékes, a dolog lényegét közelről nem érintő körülmény, hogy ez alkalommal megyebizottsági taggá

Schmidt Lajost választották. *De azt tény, hogy ez a választás sem lett a törvénynek megfelelően meghirdetve.* Székely Elek vagy elfelejtette vagy nem akarta meghirdetni s így ha a választást megfelelőbezik, az igazgató választmány — az e tárgyban már hozott határozataira való utasással — azt föltétlenül megsemmisíti. Szerzőlt kedélyes dolog ez. Adva van egy polgármester, ki irtözatosan feledekény és unos — utatlan elfelejt a törvény előírásainak elöget-tenni és adva van egy képviselőtestület, mely erőden ahhoz, hogy a feledekény polgármestert kioktassa.

I lát ez kérem a kölesönösö-ségen alapszik. Mert míg a képviselőtestület kutyába sem veszi, akár mily közel foghatóan rug egyet a polgármester a közérdeknek; addig a polgármester meg viszont a képviselőtestülettel nem törődik. Fényes, ékesen szóló példa rá, hogy az egyik színházi öltöző felét kisajátította — sem városi, sem színházi célra, de egyéb más magánhelyiségnek. Tette ezt pedig a városi képviselőtestület minden előzetes jóváhagyása és utólagos hozzájárulása nélkül. Neki így tettsett és mit törődik ő az-zal, ha az ügyis kevésszámú színházi öltözöknék a száma még kevesebb lesz. A képviselőtestület meg sem kérdezve, az föl sem hatalmazta rá, pedig *képviselőtestületi jóváhagyás nélkül nem volt joga hozzá.* Ez tehát világos, tiszta törvénytértés.

Eddig csak száraz, minden színezés nélküli számoltunk be Székely Elek polgármestert legújabb azoténykedéséről, melyeknek szenvedélyanyja: a közérdek. De még nincsen vége; folytatása következik. Hiszzük, hogy a képviselőtestületben lesz elég erős a város polgáraival szemben vállalt anyai kötelezettségűs, hogy meg fogja mutatni Székely Eleknek és kifozja rá oktatni Székely Eleket, miszerint ő csak polgármesterre és nem eggeduralkodóra Ujhelynek.

### SZÍNHÁZ.

\* *Bemutatók.* Szerdán egy bájos, Murger csulaszépp regénye nyomán irt operett, a „Bohémszerellem” került színpadra. Valami végtelen derű ömlik el rajta, az a csillogásában a megejtő vídamság, mely eltudja feljuttetni a bohém lelkekkel mindazt a keserűséget, mi velö nagyon teljes az élet. Egy bohémlelkü lány-nak, kit már-már magához esábitott a fény, a pompa, örökökön jókedvü, vídám társaihoz való visszatértét mondja el az operett, melynek zene-számai mind fölbemásmázó, kedvis-logok. A színházat egészen meg-

töltő közönség lelkesen tapsolt *Reviczky Rózsának*, ki Mimi szerepét játszta végig azzal a bájos, föltöbbé- kedves graciositással, melylyel oly könnyen férékzik hozzá a publikum szeretetéhez. Ez a szerep különben is fedi egyéniségét. Mellette nagy sikere volt *Scenes Jánosnak* és általa-lában a legtöbb szereplőnek, kik mindent elkötvetek, hogy a közönség elégedetten hagyja oda a színházat. — Pénteken este a „Zsidók” címü dráma került bemutatásra majd-nem tíres padsorok előtt. Csirikoff Jenőnek ez alkotása keveset éro irodalmi dolog, különben is erősen ólezett a tendenciája, mi az abszolút értéknek rovására megy aztán. Po-dig a szereplők a legnagyobb igyekezettel dolgozták ki szerepeiket. Különösen jók voltak *Vári (Nuch-man)* és *Radó (Frenkel órák)*. *Szabó, Jávör Aranka Sziklay* és *Pékly* szintén jó alakítást nyújtottak.

\* *Gül Baba.* A már oly nagyon elcsépett, amint lejtászott „Gül Babát” hozta színpadra csütörtökön a társulat Gábor diák szerepében *Reviczky Rózsával*. Ez a fiatal színész leány ez este is kétségbevonhatatlan tanúsá-gát adta, hogy vérbéli sobretre. Az atlagos nívót messze túlhaladó, színpadi készséggel játszotta meg Gábor diák szerepét és amennyiben ez nadszgerserep lévén s így a primadonnák között különösen kápis, konstatálnak kell, hogy nagyon jól festett benne *Reviczky Rája* kívül, azonban nagyon kevés jót mondhatunk az előadásról.

\* A színiügy bizottság ülése. A színiügy bizottság szerdán megtartott ülésén foglalkozott a Kállay Jolán hírtelen eltávzása folytán beállott primadonnakérdéssel. Miután kötsé-gtelen, hogy Micssey jóhiszeműleg járt el és minden zavarnak csak Kállay Jolán az oka, a színiügy bizottság fölszólította Micsseyt, hogy más nevesebb sobretrekenesüsi után nézzen. A bizottság egyik tagja fövetette, hogy vajjon nem tölthetné e be kellő eredményel a vezető sobretre-szerzőkört az újonnan szerződtetett *Cserey Irma*, Jóllehet az igazgatóság vaskos, a rendes szövegölt kiemelt és attól elütő betűkkel jelzi minden fölléptét, a bizottság nem ült föl ennek a megokolatlan s föltöbbé-rikítő reklámnak és kimondotta, hogy *Cserey Irma* csak másodsorban töltheti be az énekes sobretre szerep-kört. Szükség van tehát — a sze-zon anyagi eredményének biztosítása érdekében — Kállay Jolánal egy kalibeli énekesnőre. Ez volt a legényegesebb pontja a bizottság ülésének, melynek tárgysorán néhány jelentéktlenebb dolog is szerepelt még.

Szerelmes lettem, rabja e lénynek, kelet csak pár órája találkoztam. E lény teljesen betöltötte lellem világát, mennyi világosságot árasztva annak sötétségében. Szeretnem én, forrón, igazán, ki ha más beszélt előttem ilyenekről, szemébe nevettem. Rabja lettem teljesen annak a kedves lénynek, ki kipirult arcával, felbomlott hajjall, szenvedélyvel táncolt egy ifjú barátommal. Tanc végeztével körülnézett, mintha kerestett volna valakit. Mikor meglátott, csinaltan mosolylyal ajkán közeledett felém.  
— Nos maga nem táncol? — kérde s leült mellém.  
— Mint látja, — feleltem közönyt színelve.  
— Valami baja van?  
— Nem, azaz mégis, — feleltem nem kis zavarral.  
— És mi az? ha szabad kérdezem.  
— Nagy baj az, mit orvos nem tud gyógyítani.  
— Ugyan? Igy szoktak beszélni a szerelmesek.  
— Eltalálta.  
— S ki az? — kérde kíváncsian.  
— Majd máskor, alkalomadtán meg-mondom. Kezdődik a tanc, szabad kérnem?

S táncoltunk vad szenvedélyvel késő estig . . .

\* \* \*  
Az ég biorossá lett a hegyek mögé hanyatlott nap utolsó sugarai-zó. Az új lassanként ráborult a tájra. A távolból a harang csendült meg gyöngén, melábusan. A csillagok milliárdjai lassanként előtünedeztek az égen, mindmegannyi ragyogó gyómant tündököltek a sötét ég-bolton. A közeli bokorban megszóllat az ég dalosa: a fülemile. Gyönyörű est volt, a legszebb, mit életemben élveztem.  
A társaság összeszedte a szeretszét heverő holmit s haza indult. Úgy intéztem a dolgot, hogy velek kerül-jek össze, ami sikerült is s kissé el-maradva a társaságtól, elmondhattam neki mindent, mi szívemet nyomja. Ő hallgatott. Hozzám simult. Eretem lehetett, testem megremegett a kéjtől, mikor forró szüzi teste hozzám ért. Reszkettem egész testemben. Szeretnem volna ott, akkor, karjaimba zártani, agyoncsókálni, megfojtani, hogy aztán el sem is váljunk többé egy-mástól.  
A legszebb reményekkel váltunk el az este s ott tartozkodásom ideje alatt mindennapos vendég voltam nálak. Azok voltak életem legbol-



**Előfizetőinkhez!**

Felkérjük lapunk tisztelt előfizetőit, hogy az november végén lejárt előfizetési díjat lehetőleg postafordultával küldjék be, nehogy a lap további küldésében akadály legyen.

**HIREK.**

— **Személyi hir.** Székely Elek polgármester ma délben Bogdányba utazott. Orvendeztetek bogdányiak.

— **Kinevezés.** Az igazságügyminiszter Kőröskényi Tamás törvénytudós alkalmatosságú Varannóra aljárásbíróvá nevezte ki.

— **A Kassai ügyvédi kamara közöszörműje.** Hogy dr. Behyna Dezső ügyvédet Sauhely székhelyűl a kamara ügyvédi listájából kizárják.

— **Vörösmarij ünnep.** A nagy kirikus és epikus költő emlékére szombat d. u. 3 órákor ünnepet rendezett a főgimnázium Kaz ncz köre Abelsberg József tanár vezetése alatt. Kötűnő gondolat volt a tanár úr részéről, hogy irodalmi jelesünk emlékét ily szép ünnepet ében tartja és meggyökereztetni minden szépre és nemesre hajló, lekesűő gimnáziumi ifjúságnak lelkeben. A tanári kar jelenlétében lefojlt ünnepet a vezető tanár nyilatkozta meg, kiemelve a költő fejedelem irodalmi jelentőségét. Azután Budag Akos VIII. o. t. beszélt Vörösmarijról a költőről, Varga, Virág és Goralszky VIII. és VII. o. tanárok egy igen-igen sikerült jelenetben előadták „Arpad éber desét”. A költő lyrájának főre ismert és elfeledéértékéről Szafir Jakab olvasott fel

tartalmas értekezést, míg Fábian Béla érdekesen fejtegette a Szózatot strófáról strófa. Erre felhangzott a Szózat, melyet tanár és tanítvány egyforma buzgalattal és lelkesedéssel dalolt, mert megérdemelte a szépen sikerült irodalmi ünnep, meg a nagy költő szelleme, ki a magyarság jövőjét oly időben rajongott, melyben senki, még Székényi sem hitt volna. Csak rajta magyar ifjak! Nézők vissza nagyjaink emlékeit. A nemzetek erejét nem statisztikai számok, hanem kiváló, jeles férfiak sokasága csámjja meg.

— **Hivatalvesztésre ítült ügyvéd.** Bolner Károly tokaji lakos ügyvéd büntényi. 5 uton hivatalvesztésre ítéltetett, mert is a kassai ügyvédi kamara listájából töröltetett.

— **A vandortárlat.** Csütörtökön volt ünnepélyes megnyitása az országos képzőművészeti társulat által városunkban rendezett vandortárlatnak. Belogh Berralan igazgató és Mechner Gyula főispán megnyitó szavai után a nagy számmal egybegyűlt közönség megtekintette a tárlat, melynek tüzetes ismertetésére egyik közzelebbi számunkban térünk vissza.

— **Tudományos előadás.** A zemplénvármegyei antropológia és etnológia, vasárnap délután 6—7 óra között a korházi betegek számára, tudományos előadást rendez, mely alkalmattal dr. Csontosy Mor ad elővettartó képek segítségével.

— **A ravló orgazdája.** Szarvas-Pestik Mihály egyik legveszedelmesebb bűnarsát és orgazdáját fogták a csendőrök. F. hó 28-án, midőn a rablóvezér nyomában voltak, betértek Tolcsvára is, a hol a város végén lakik Pintér János Fanász egy Simon J. névű 60 éves vinas zonyinat. Ez a Pintér rejtegette magának Szarvas-Pestikét és vezetését a lopott nemiakat. Pintérendkivül hasonlít a rablóvezérhez, azt egyforma koruk is. Mikor a nyomozó csendőrőrmester parasz ruhába öltözve, szobájába lépett, ki akarta a csapást és iszonyuan hanykolodott és sérve érezte magát azért, hogy kuszóbát át meri lépni egy csendőr. Az őrmester azonban, dacára annak, hogy az öreg kanász baltát is fogotta rá, közömben volt csendőrökkel szembeállított tette a diühögő kanaszt és minden tiltakozása dacára tartottoztatta és bekiszérté Ujhelybe.

— **Kiassit temető.** A vízvezetési munkálatok végzése közben, tegnap ahogy a tűzoltóaktanya szomszédságában ásták a munkások a földet, nagyszámú ember csontja akadtak. A föld alól előkerült koporsószeggek, porladó emberi csontok mind kétségtelemű teszik, hogy azon a helyen néhány száz évvel ezelőtt temető lehetett.

— **vasutasok gyűlése.** A sátoraljai-ujhelyi vasuti alkalmazottak gyűlés engedélyezése iránt kérvényt adtak a rendőrkapitánysághoz. A rendőrkapitány az engedély kiadása felől még nem intézkedett.

— **Közvacsora.** Az első sauhelyi izr. betegsegélyző egylet választmányja elhatározta, hogy f. évi dec. hó 18-án közvacsorát rendez. A rendezőség külön meghívókat nem bocsát ki, hanem ez uton fordul az egylet tagjaihoz és jóakardíhoz, hogy a férfi estélyen résztvenni kegykedjenek. Egy terítők ára 5 korona, mely összegben már a jótékonyaság gyakorlása illetve a felüljelzés is be foglaltatik.

— **Kedélyes betörő.** A szorencsi szőlőhegyen e hó 23-án valami kedélyes betörő két borházat tört fel és pedig erős feszítésekkel. Az egyikben egy félliternyi bort megivott s aztán egy metsző ollót és egy ocska szoknyát magához vett, hozzá fogott a másíkhöz. Ott szintén behatolva megivott egy fél deci törköly pálinkát, s aztán néhán darab szivart (a többi közül), kivlasztott 6 darab kávé kanalat egy ócska selmeci pipát zsebre vágott, a maga nádszára húzott fedetlen kozmási pipáját otthagya: továbbment. Furcsa betörő lehetett más csak azért is, mert a nagyobb értékű mint pl. porcelán edények, évszékzők, ruhanemű, butorok és szőlőművelési szerszámokhoz, egyáltalán nem nyúlt; de nem bántotta vagy nem izlett neki a csemege szőlő sem, pedig egyik borházban azt is talált egy ruddal. Elővigyázatból azonban annyit megtette a szétségadák, hogy az ott hagyott értékebb dolgokat hazaszállították, nehogy a kis hamis másodsor nagyobb kárt okozhasson.

— **Végre.** A „Zemplénmegyei Általános Tanítóegyesület” 1906. dec. 23-án, délután 6 óráig, Sátoraljaiujhelyben, a polgári leányiskola helyiségében közgyűlést tart, melynek tárgysorán a tanítók fizetésrendezésének kérdése is szerepel.

— **Végzetes szerencsétlenség.** Seszták Géza barancsi kovácsmester tegnap beakart jönni az ujhelyi vasárna. Mielőtt elindult volna, gondosan körül nézett, hogy rendben van-e minden. Eközben akadt meg a szeme egy föltöltő fegyveren és hogy otthonmaradó kicsiny fia esetleg kárt ne tehessen magában, kiakarta szedni a fegyverből a tültényeket. Amint így a fegyverrel foglalatosskodik, az hirtelen elsült és a golyó Sesztákot arcon találta. Súlyos sebével nyomban beszállították az ujhelyi kózkórházba.

— **Közgyűlés.** A Sátoraljaiujhelyi Izr. Népönknya Egyesület f. évi dec. hó 2-án, d. e. 11 órákor saját helyiségében évi rendes közgyűlést tart, melynek tárgysorán az egyesület beléletével kapcsolatos pontok szerepelnek.

— **Hid-mérleg.** A város e napokban egy hidmérleget állít fel a Rákóczy utcán, az „Ósbudavára” czimű nagyvendéglő szomszédságában. A hidmérleg a nagy közönség rendelkezésére fog állani és rajta szeke-restől bármilyen termékek és szarvasmarhák fognak mérteni.

— **Nyilvános köszönet.** Az izr. népönknya egyesület 1905/06 fentartásához hozzá járultak: Dr Székely Albertné, Guttman Morné (Bodrog-szerdahely) 20—20 K. Reich Lipotné (Luka) Alexander Vilmosné, Friedrich Morné, dr. Grosz Dezső, Roth József, Widder Gyula, Roboz Bernátné, Gal Elza és József Keleti Jenőné, Klein Andorné, kozmai Kun Frigyesné, Fuchs Jenőné, dr. Lichtenstein Jenőné, Haas Adolfné, Davidovits Adolfné, Polgar Samuelné, 10—10 K. Gerő Aladárné 8 K. Frisch Vilmosné, Dr Brényi Manoné, 6—6 korona. Rübner Hermannné, dr. Fried Samuné, Czákó Ignátné, Reichard Gyuláné, Reichard Arminné, Klár Andorné, Waller Aladárné, Herzog Lipotné, 5—5 K. dr. Goldberger Izidorné, Reichard Dávidné, Bettelheim Paula, Roth Bernátné, Szecvarg Margit, Blum Zsigmondné, Nagy Albertné, 4—4 K. Haas Lipót-

né, Bettelheim Mártonné, főtiszt. Weisz Kálmán, Perlstein Luiska, Rosenberg Erzsike, Ronai Lipotné, 3—3 K. Csapó Lajos, Egri Etelka, Engelender N. Zinner Erzsike, Braun Jenőné, Weisz Emilné, Frenkel Lipotné, Frisch Hermanné, Némethy Bertaláné 2—2 K. Haas Imre, 1 K. és a parselyből 1 kor, 16 fill. eseken kívül Haas Fülöpé és az egyesület nehai Widder Zoltán emlékére egy-egy teljes ebédet adtak: őlelmi asszonyok adományoztak Friedmann Terézke, Rott Adolfné, (Bodrog-szerdahely) Guttmán Morné, (Bodrog-szerdahely) Burger Armin, (Inreg.) Grün Bertalan (Nagykászár) Zinner Henrikné, Klein Albertné, Frankel Antáné, Markovits Miksáné, Halók Samuné, Klein Arminné, Hlász Hermanné, Feuerstein Morné, és Reichard Lajosné, fogadják a nemes szívű adakozók az egyesület nevében legvalóságosabb köszönetünket. Dr. Grosz Dezső e. t., Reichard Armin gazd. alkalmok.

— **Karácsonyi csesasló!** Barna Dezső csög szives értésére adja m. t. vásárló közönségnek hogy tulajdonozott raktár miatt ruhaelémek, selymek, battiszotok, barohet és kartonok, valamint késs fehérműlekek nélyen leszállított árukban kerülnek eladásra. Vidékre minták költségmentesen küldetnek.

— **Német és francia.** Nagy gyakorlatl bíró tanító a német és francia nyelv alapos tanítására ajánkkozik. Címe a kiadóhivatásban megadható.

— **Kiállítás Szeged Sándor dívatáruházában 1906. decem. hó 2-án.** Az Occasió árak figyelemre méltók.

— **Dunky fivérek os. és kir. udv. fényképészek** műterm. Sátoraljai-ujhelyi Póter 9.

— **Végeladás.** Roth Vilmos helybell előnyösen ismert fehérmű-, posztó és dívatáru kereskedő Wekerle-térén levő üzletét felosztatja és raktáron levő áruit minden elfogadható áron végkiadásra. Erdekében áll tehát a helybelli és vidéki nagyközönségnek, hogy a kínálkozó alkalmat felhasználva szükségletét e kúsi smert cég-nél szerezze be.

**Kossuth rumnak ninoson párja. Magyar lesza, magyar gyártja.**  
Eredeti 1 literes, 1/2 és 1/4 literes palackokban kizárólag kapható: Lefkovic David urnál O. Lisakán.

— **A Pesti Napló Idel ajándéka.** Az 1906. évi karácsonyi albuma kiállítás fényével felül fogja mulni a megelőző évi kiadványokat. Minden kötet különben az előzőnél pedig azöt az előző kötetek is egytől-egyig remek idelművek voltak. A Pesti Napló idei ajándékkönyve Rákóczi Album lesz. Javairók fogják megíteni a nagy szabadsággharoz eleven krónikáját. Es meg fog szólni ebben a kötetben a kor költőszete és iszó muzsikája. Nagyszabású festmények, elsőrangú illusztrációk, kiváló mesterek alkotásai díszítik majd e művet. S a műlapokon kívül a sokszorosított művészet egész sor több színnyomásu képen fog remekelni. E díszes tartalomhoz méltó lesz a keret. Bekötésőt a magyar iparművészet első rangu mestere készít. Ezt az új páratlan díszű ajándékot megkapja karácsonyra a Pesti Napló állandó előfizetőin kívül minden új előfizető is, a ki mostantól kezdve egy évre megcsakisztás nélkül a Pesti Naplóra előfizet, illetve aki karácsonyig legalább egy félvévi díjat befizet és egy további félvévi előfizetésre magát kötelezi.

dogabb órái, melyeket vele töltöttem, bizalmas kettesben. Azokat a csúkokat, melyeket szerelmi zálogként operajáról loptam, nem feledem el soha...

Itt elhallgatott az elbeszélő. Új vendégek jöttek, bekegyeték őket a permtező eső. Majd csendesebb hangon, mélyen üfő, a leiki barcot visszastüköröző szemeit a távolba függesztve folytatta:

— Aztán el kellett utaznom. Vártam sürgősen a kinevezésemet. Mint jegyesek váltunk el, s a nyilvánosságra akkor hozzuk majd, ha kineveznek. A kinevezés meg is jött, de boldogságomat örökre elvesztém. Mig futkostam össze-vissza, jött más, ki talán szebben tudott beszélni, ki előnyösebb partinak látszott, ki talán nem is tudta annyira szeretni, mint én s elrablá őt tőlem. Mikor visszamentem, kinevezésemet zseembe vite, ő már jegyben volt. Közel voltam a kétségbeeséshez. Hivatalos dolgaimat nem voltam képes végezni, azt gondoltam, megőrülök... Végre is azonban bele kellett törődöm a változhatlanba. Egy ábránddal kevesebb, egy csalódással több, — gondolám s huztam tovább megadással az igát, mit a sors rakott vállamra. Később aztán hallottam, hogy boldogtalan, de ez nem volt elégtétel számomra, amikor én még inkább az vagyok...

\*\*\*  
Az asztalhoz új vendégek jöttek, a beszélő elhallgatott. Némán nyult pohara után, kocintott s ivott...

**FERENCZ JOZSEF KESERUJVI**

**AZ EGYEDÜL-ELISMERT KELLEMES IZÜ TERMÉSZETES HASHAJTÓSZER**

**Szarvas-Pestik Mihályt elfogták.****Csendőrkézen a haramiakirály.**

— decz. 1.

Az újabbkori betyár romantikának egy hírhedt, vármegyeszerte rettegett hőse, *Szarvas-Pestik Mihály*, november hó 28-ának éjjeli 11 órája óta már a hatóság és igazságszolgáltatás embereinek kezében van. Elfogták a hónapok óta keresett rablóvezért Erdőhorvati község utcáján, éjjel, éppen akkor, a midőn egy betőrés elkövetése után menekülni igyekezett.

A furfangos, vakmerő rabló eszén túljártak a nyomozó csendőrök. Parasztruhába öltöztek és úgy fogták el a falusi nép rómét. Négy nap és négy éjjel voltak talpon, a míg végre is sikerült a rettegett haramiát hálójukba keríteni.

Most már fogoly. Kezei, lábai erősen összeláncolva, nehogy elmeneküljön és szívhassa még valaha az üdítő, szabad, friss levegőt.

Szarvas-Pestik Mihály elfogatásának részleteiről tudósításunkat a következőkben adjuk:

A hajsa Szarvas-Pestik Mihály után már hónapok óta tart. Fokozottabb mértékben azonban a nyomozást csak néhány hét óta indította meg a csendőrség. Azóta a betőrés és lopások csaknem nap nap mellett megismétlődtek egyes községekben.

Legutóbb rablásainak színterül Alsó-Zemplén községeit szemelte ki Török helybeli csendőrszázados, szárnyparancsnok az összes alsó-zempléni csendőröket mozgósította, hogy a rettegett haramia kézre kerüljön.

Legutóbb a sárospataki és hotyukai hegyekben bujkált Szarvas-Pestik. Ott favágással foglalkozó munkásokra akadt, kiket feltűnés nélkül már ki nem kerülhetett. Kénytelen volt tehát velük szóba eszkezdni. A vén bűnös tele huzta útjait az összes lopdosott gyűrűkkel és kiadta magát főerdésznek. Ebben a képzelte minőségben aztán, hogy a gyanút elterelje magáról, egyik másik favágóval rendelkezett is. Kifogásolta például, hogy a kihasított fakát nem jól vágják.

Ebben az erdőben való megjelenése volt az a nyom, a melyen a kutató csendőrök tovább indultak s azon túl folyton a rablóvezér nyomában voltak.

A csendőrök a favágók utbaigazítása után az erdőből a közeli falvakba, Herczegkútra, M-Hotykára, majd innen Tolcsvára jutottak, ahol a város végén levő lakásban elfogták egyik legveszedelmesebb bűntársát és orgazdáját, Pintér Jánost, egy 50 éves kanászt. Pintér elfogatásáról lapunk más helyén számolunk be olvasóinknak.

Tolcsváról a csendőrök Erdőhorvátba mentek, ahol további nyomoztak Szarvas-Pestik után. Négy nap és négy éjjel folyton talpon voltak. *Bárfai József* tolvai csend-

őr-örmeister hét csendőrtársával kinyomozta, hogy a rabló a községben tartózkodik, sőt megállapították a csendőrök azt is, hogy Szarvas nov. 28-ának éjjelén hova akar betérni. Valamennyien, névszerint *Miskó Zsigmond* sátoraljai helyi járás örmeister, *Ketz Péter* tokaji j. örmeister, *Bárfai József* tolvai örmeister, *Lozvasz István* tókeresztesi örmeister, *László Antal* lizkai örmeister, *Beltéki Sándor* tolvai örvezető, *Kiss János* és *Ferencz Sándor* tolvai csendőrök a kiszemelt ház tájékán paraszt ruhába öltözve, lesbe állottak és várták a rabló érkezését.

Ejjelel 11 óra tájban végre egy alacsony termetű férfi alak közeledett öv, Ladomérskyné hentes és métszoros botja felé. A helyett azonban a szom-zédos Farkas István házába hatolt, amit Bárfai örmeister rejték helyéről, az ébri nézett végig. Ebben a műveletében a lesben állott csendőrök nem zavarták meg, mert tudták, hogy Ladomérskyné botját még megtisztelt látogatásával s ott majd közvetlen közelből, minden feltűnés és nehézség nélkül elfoghatják.

Kevés idő múlva Szarvas-Pestik kijött és a kiszemelt szomszédos házba igyekezett. Ebben a pillanatban valóságilag észrevetett valamit, mert hirtelen elhatározással az utcára menekült és futni kezdett. A lesben álló parasztruhás alakok azonban, mintegy jeladásra, egyszerre rávetették magukat és a rettegett rablóvezér tetetieitől állva, fogva vették. A kelepcebe került Szarvas-Pestik Mihályt a közeli község házára vitték, ahol a földön fekvő állapotában duaiakodva, forgópisztolyt elsült. Anélkül, hogy a csendőrök közül valaki megsérült volna.

Itt azután röviden kihallgatták.

A kitűnő fogást másnap reggel sürgönyözték meg Ujhelybe, ahol reggelre már az egész város tele volt a szenzációs hírel, hogy Pestiket elfogták.

A rablót a nap délután vonaton hozták Ujhelybe. Az elfogatás híre tömegestől seroglett a nagy állomásra a kíváncsi közönség. Mindenki látni kívánta azt az igénytelen külsejű, vézna alakot, aki hónapokon át állandó rettegésben tartotta a vármegye közönségét. A 4 óra után érkezett postai vonattal érkezett meg Szarvas-Pestik. Oriási közönség lepte el a nagy állomás környékét s azok kivül az utcák is tele voltak néppel.

Szarvas-Pestiket kocsin vitték a városba azok a csendőrök, akik őt elfogták. Kísérő csendőrei parasztruhába voltak öltözve.

Eöb a Kazinczy-utcai szárnyparancsnokhoz vitték, ahol az elfogatásról megtették a hivatalos jelentést. Innen azután átszállították a Jókai-utcai csendőrszárnyparancsnokhoz, ahol erősen megvasalva, szuronyos csendőrök állandó felügyelete alatt állott. Ide hozták batyuját is, melyben az összelopott értékesebb tárgyak és betőrészeszámok voltak.

Néhány száz koronán kívül a gyű-

rűknek, óráknak és egyéb ékszereknek egész halmazát találták nála. Azonkívül két forgópisztolyt mintegy 70 tölténnyel, 25 drb. kulcsot, véseket, feszítővasat, ablakvágót stb. A rablóvezér az ellene indított hajsa alatt teljesen kimerült, ami megis látszott rajta. Néma megadás-al, teljesen letörve, az ágyhoz vasalva ült egy léczán és kedvetlenül felelt rekedt hangján a hozzá intézett kérdésekre.

Elfogatásának történetét úgy mondta el, amint azt fentebb megírtuk. Megtörték a rablót a hűvös időjárásban a szabadban eltöltött éjszakák is. Sohasem aludt ágyban, mindig az erdőben vagy a m-zón aludt, ahol az éjszaka érte.

Szarvas-Pestik gyermekkorában cseléd volt, csak a fegyházban tanulta meg a szabómesterséget. Pestik most 50 éves, ennek a szép korának a felét fegyházban töltötte. Egyszer 12 évre és 6 hónapra, másodsor 10 évre és harmadsor 2 évre volt ítélve. Ebből 7 évet ilaván, a többi Váczon töltötte. Legutóbb a mult év augusztus havában szabadult ki. Azóta 70 betőrést és lopást követett el, a melyekből 40 már ki van derítve.

Szarvas-Pestiket az nap Schweitzer fogházfelügyelő, akinek most már vendége, megvasorázattáta.

Erdőkifűségi olvasta azon este a csendőrfőhadnagy által átadott újságot, melyben elfogatása volt megírva. Hol pápaszem segítségével, hol a nélkül hangosan olvasta saját magáról a szenzációs hirt.

Szarvas-Pestik Mihályt tegnap délelőtt a csendőrfőhadnagyától átküldték a kir. ügyészség fogházába. A csendőrök a tegnapi nap folyamán elfogták őcsészt is, akit szintén átadtak az ügyészségnek.

# Miért

részesítik előnyben a Scott-féle Emulsiót a közönséges csukamájolajjal szemben? Mert a közönséges csukamájolaj rendszeren emésztési zavarokat idéz elő és a szervezet a csukamájolajnak csak igen parányi részét képes magába felvenni, míg a Scott-féle Emulsióban a csukamájolaj legfinomabb cseppcikkre lévén osztva, még a leggyengébb gyomor által is könnyen emészthető. Emélfogva a csukamájolaj oly oriaiis táp és gyógyereje teljes mértékben javára van a szervezetnek és új erőt, új életet jelent.

A Scott-féle Emulsió valódi-ságának jele a „hátán nagy csukahalat vivő halászs” védjegy.

Ezen lapra való hivatalos közléssel és 75 fillér levélbéllyeg beküldése ellenében mintaválbermentveszőgél!

Dr. BUDAI EMIL  
„Városi gyógyszerháza”  
Budapest IV., Váci-utca 34. sz.

Egy eredeti üveg ára: 2 K. 50 fill.  
Egy pható minden gyógyszerháza.

## NYILT-TÉR.

E rovat alatt küzlöttekért a szerkesztő nem felelős.)

A mai napon a Lövy Adolf cég-től felmondás nélkül kiléptem, a mennyiben a cég főnöke ellenem a leg súlyosabb becsületsértést követte el. Az ügy további fejleményeit a kir. bíróság pártatlan elbírálására bízom.

Székputi Nándor.

## A szerkesztőség üzenetei.

**B. K. Helyben.** Önnek teljesen igaz van. Tulságba viszik a dolgot, jóllehet a szilket olyan kiadásokba, hogy egy 8-9 forintot igénylő tornaruhát szerezzenek a polgáriiskolába járó leánygyermekeknek nem lenne szabad belökényszeríteni. Cikkö olyképen van azonban megírva, hogy legnagyobb sajnálatunkra így nem adhatjuk közre. Ha átírja, akkor igen.

## TELEFONSZÁM: 10.

Kiadótulajdonos:

LANDESMANN MIKSA.

## Kossuth Ferencz levele:

„Csuzos bántalmaknál az »INDASZESZ« bedörzsölése jó hatásának mutatkozott. Kérem legyen szives nekem három üveggel küldeni.”

KOSSUTH FERENCZ.

Számos előkelőségek és orvosok igazolják, hogy a törvényesen védett székelyhavasi

## INDASZESZ

gyógyfű sósborszesz

legjobb szernek bizonyult a test és izmok edzésére. Údit és frissít. Megóvja a testet a hideg káros befolyásától. Massagehoz (gyurókenő-kura) felülte ajánlatos. Leghatásosabb szer csuz, köszvény, rheuma, fejfájás, látha, influenza, tagnszag-gatás és mindennemű meg-hűlésből eredő bajok ellen.

A székelyhavasi »INDASZESZ« össze nem tévesztendő közönséges sósborszesz készítményekkel, melyek egyszerű szesz kivonatok, holott az »INDASZESZ« székelyhavasi gyógyfűvekből előállított és hatásában felülmúlhatatlan gyógyszer. Egy üveg székelyhavasi »INDASZESZ« fölér 10 üveg közönséges sósborszeszszel.

A törvényesen védett székelyhavasi »INDASZESZ« kapható minden gyógyszerháza, valamint Nagy Ferencz, Spindler Károly, Grosz Adolf, id. Weisz Márk és Stercz Jenő sátoraljai-ujhelyi üzleteknél.

# Karácsonyi alkalmi áruk.

Selyemblousok 3,80, 4,20, 5,70 és feljebb  
Angol kosztülmök 10,25, 14,70 és feljebb



Szövetblousok 1,80, 2,70, 3,40 és feljebb.  
Angol aljak 1,80, 2,70, 3,90 és feljebb.

Eladásra kerülnek még:

Férfi és női fehérneműk,  
jäger-áruk, nyakkendők, ha-risnyak és keztyűk.  
Csipkék, szalagok, ruhadíszek,  
rövidárúk.

**Szegő Sándor** divataruháza  
S.-A.-Ujhely Főter.

Az alkalmi áruk deczember 31-ig érvényesek.



<p><b>Reguly-féle</b> <b>RÓMAI VÉR-TISZTÍTÓ-SZÖRP</b> párattán szer minden bőrbajnál, bujakórnál, Vérbőségben szenvedőknek nélkülözhetetlen, vérjavító és vértisztító. Nagy Üveg 3 kor., 3 Üveget 9 kor. utánvétellel küld: <b>REQUINY ATTILA</b> gyógyszerész. Budapest, VII., Küli-ó Kerepesi ut 24. A híres RÁKÓCZI GYOMORKESERŐ egyedül készítője. Érdekes prospektus ingyen!</p>		<p><b>KÉSMÁRKI</b> <b>LENVÁSZON</b> <b>DAMÁST.</b> árak csak akkor valódiak, ha ezen védjegyvel vannak ellátva.</p> <p>VÁNDORI SZEPESSEGI VÉDŐ- EGY- ECHT ZIPSER</p>		<p><b>VERSEGENYSÉG, ÉTVÁGYTALANSÁG, IDEGENSÉG</b> gyógyítására a leghatásosabb készítmény a <b>KRIEGER-féle</b> <b>TOKAJI CHINA-VASBOR.</b> Rendkívül kellemes ízű, erősít, tisztítja a vért. Kis Üveg ára 3-20 kor. Nagy Üveg 6 kor. Kapható gyógyszerárakban. Postán küldi: <b>KORONA-GYÓGYSZERTÁR</b> Budapest, Kalvin-tér.</p>		<p><b>TÜDŐBAJOSOKNAK</b> Ha mindemellett, ahi köhög, rekedt, pártatlan szalajjalai kúrá a</p> <p><b>Halapi-féle nársíamészörp</b> Minásvetog 8 koronáért küld <b>APOSTOL-GYÓGYSZERTÁR</b> BUDAPEST, JÓZSEF-KÖRÜT 64.</p>	
<p><b>PLATSCHEK VILMOS</b> elismeri legelőcsőbb, legzoolidabb <b>FÉRFI- és GYERMEK-ruha áruháza</b> Budapest, IV., Központi Városház. (Károly-körút).</p>		<p>A világot bámulatba ejti a <b>Hammond</b> írógép. Kizárólagos elárultók: <b>FARAGÓ TESTVÉREK</b> Budapest, V., Arany János-u. 8. Kérjen mindenkit prospektust!</p>		<p>Szép, majoli, paltáná, mltéssz, ráncok eltűnnek az arczól a valódi angol <b>BALASSA FELE UGORKATE</b> Egy Üveg ára 2 korona. Hozni ugorkásappan 1 k. pudor 100 k. Főszékélt-ései hely: <b>BALASSA KORNÉL</b> Párisi utca 47.</p>			
<p>Melyik vendéglőben étkezik Budapesten? <b>SCHULLER FERENCZ</b> ujjonnan berendezett elsőrangú éttermelben Budapest, VI., Andrásy-ut 39. mert ott jó magyar konyha, valódi tiszta borok és pontos kiszolgálás van.</p>		<p><b>KISS SZERENCSEJE NAGY</b> VÁSÁRLÓI ÉRTÉK 1000.000 <b>KISS FELE</b> <b>SZERENCSE-SÖRSIEGYEI</b> <b>KISS KAROLY ÉS TÁRSA</b> BUDAPEST KOSSUTH L. U. 13.</p>		<p><b>BABYMIRA-CRÉM</b> legjobb szer klütések, otvar, ráncok, feldörzsölt és kipállott bőr gyógyítására. Egyedül készítő: <b>BRODJOVIN H. GYÓGYÁZ. ZÁGRÁB</b> 5 doboz ára bérn. 8 K 20 f., 10 doboz 5 K 80 f.</p>		<p><b>Pacific</b> TOJÁS KÉSZÍTMÉNY tojás-sárgája helyett használható a sütés és főzésnél. <b>NAGY MEGTAKARÍTÁS.</b> Kapható minden Vízszóróüzemben és drogeriában. Készítő: <b>STROBENTZ TESTVÉREK. R. F.</b> vegyszerüz gyára, BUDAPEST.</p>	
<p><b>KISS SZERENCSEJE NAGY</b> VÁSÁRLÓI ÉRTÉK 1000.000 <b>KISS FELE</b> <b>SZERENCSE-SÖRSIEGYEI</b> <b>KISS KAROLY ÉS TÁRSA</b> BUDAPEST KOSSUTH L. U. 13.</p>		<p><b>A DREZDAI MOTORGYÁR</b> részvénytársaság benzin-, gáz-, szivó- és motorral és szerelvényekkel minden szakszékben elismert legjobb és összes gyártmányok között. Vezér-társaság: <b>GELLÉRT IGNÁC és Tsa</b> Budapest, VI., Teréz-körút 41. Prospektus ingyen.</p>		<p><b>„Zsorna”-féle</b> <b>NEPELEJTS</b> védjegyjű férfi-nyakendő, kintő <b>magyar Ipari PÁRIS SZÁLLODA</b> Szállókész: Simon Pál Budapest, VI., Váci-körút 28. sz. 100 szoba 2-30 K-tól feljebb, kizárólagos és világvilágítással együtt. Párkány, délelőtti kávéház, étterem. Világos városi megállóhely az ország pályaszarok és hálók felé.</p>			

Vigyázz! ezen bejegyzett védjegyre!



**Aggodó anyák**  
vézna, gyenge, a fejlődésben visszamaradt gyermekük érdekében emlékezzenek az **Egger Emulsióra**, mely szer orvosi szakvélemény alapján hivatva van a kiseddek élet- és fejlődés-képességét teljes mérvben helyreállítani.  
Hogy ezen tőnyek valódiságáról bárki meggyőződhesen A **NADOR GYÓGYSZERTÁR** Budapest VI. Váci körút 17. bárkinek küld egy ingyenes próbat 30 fillér előzetes beklítés ellenében (esomagolás és portóért). — Egy eredeti EGGER EMULSIO 2 korona árban kapható.  
Sátoraljaujhelyben kapható: Kádár Gyula, Kincsesy Péter, Widder Gyula. Hen-onnán: Sz kerék Ádár, Fibián Arnold, Nagymihályban: Szöllősi Sándor, Tolvay Imre gyógytárban.

**Zongorák, Pianinok, Harmoniumok és Gramofonok**  
a legjutányosabb áron esetleg részletfizetésre is kaphatók  
**Udvardi Szaniszlónál**  
Sátoraljaujhelyben.

**Magyar gyártmányú levélpapírok**  
kaphatók  
**Sandesmann Miksa és Társa**  
könyv- és papirkereskedésében.

**Makulatur papírok**  
kaphatók a kiadóhivatalban.

**Házi kozst.**  
Jó és olcsó házi kozst kapható.  
Bővebbet a kiadóhivatalban.

**Eladó**  
akár lakásonkint, akár együtt a Csalogány-utczában két ház és egy magtár.  
A házak két külön udvarral bíró lakásból állanak.  
Bővebbet a tulajdonosnál:  
**Olchváry Sajos**  
Bodrogszerdahely.



**Réthy-féle pemetefű cukorkánál**  
Köhögés, rekedtség és hurut ellen nincs jobb a Réthy-féle pemetefű cukorkánál  
Vasáriánál azonban vigyázzunk és határozottan RÉTHY felét kérjünk, mivel sok haszontalan utánzata van.  
1 doboz 60 fillér.  
Csak RÉTHY-felét fogadjunk el!

Magyar és belga gyártmányú **lőhálók** párja 20 koronától Sandesmann Sámuel szijgyártó üzletében Sátoraljaujhely, Rákóczi-utca (kisplacc).



Törvényesen védve. Minden utánzás és utánnyomás büntetendő.

### Egyedüli valódi Thierry-Balsam

csak a zöld apáca védjegyével.

Feldümulhatatlan pórfitlan szer emésztési zavarok, gyomorgörösök, köhika, katarus, mellifájás, influenza ellen.

Ára 12 kis, vagy 6 dupla üveg, vagy pedig egy nagy különlegességi üvegnek patent zárral 5 kor. bérmentve.

Thierry centifolio kenőcs elismert pártatlan szer sebek, gyulladásek, sérülések, karbunkulus kelésekénél. 2 tégely ára 3 K. 60 f. bérmentve, a pénz előleges beiktatása mellett vagy utánvétellel.

Megrendelési cím: THIERRY A. gyógyszerész Pregráda

Rohitsch-Sauerbrunn mellett.

Raktár Budapeston Török József gyógytára és D. Egger Leo gyógytára, Vértess L. Lugos és az összes gyógyszertárakban.

## Hirdetések

jutányos áron  
felvétetnek a  
kiadóhivatalban.

Védjegy: „Horgony”

### A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller

patent

egy régióknak bizonyított háziársa, mely már 1700 mint 37 év óta legjobb fájdalomcsillapító eszköz bizonyított készvényével, oszánál és meghűlésekénél, bedörzsöléseképpen használva.

**Figyelmeztetés.** Silány hamisítványok miatt bevérszállások óvatosság legyünk és csak olyan üveget fogadjunk el, mely a „Horgony” védjegyével és a Richter orvógyógyászattal ellátott dobozban van csomagolva. Ára üvegekben K.-50, K.1.40 és K.1.-és üvegeztől minden gyógyszertárban kapható. — Főraktár: Török József gyógyszertáránál, Budapest D. Richter gyógyszertára az „Arany országhoz”, Prágában, Hilsabethstrasse 5 nos. Mindennapi szétküldés.

Műfogakat és egész fogsorokat  
kiválóan készít

**Magyar Ferencz**  
fogtechnikus

Sátoraljaihely, Kossuth-u. 181.  
Eltört és nem jól illő fogsorok  
átalakítása 2 óra alatt

## Kiadó lakás.

5 szoba villanyvilágításal, konyha,  
3 pinche, jégverem, istálló, kert  
és mellékhelyiségekből álló lakás  
december hó 1-től kiadó.

Bővebbet: **ö. v. Rácz Kál-**  
**mánnénál** Helyben.

Oh jaj!



Megfojt az az átkozott  
köhögés!

Köhögés, rokadtság és ol-  
nyalkásodás ellen gyors  
és biztos hatásuak

**EGGER mellpasztillái,**

az étvágyat nem rontják  
és kitűnő ízűek,  
Doboz 1 K. és 2 K.  
Próbadoboz 50 fillér.

Fő- és szóraküldési raktár  
„Nádor”  
gyógyszertár  
Bpest, VI. Vácziakörut 17

Éljen!



Egger mellpasztillái  
csakhamar  
meggyógyított.

Sátoraljaihelyben kapható: Kádár Gyula, Kincsesy Péter  
Widder Gyula, Homonán: Szekerák Aladár, Fábian Arnold,  
Nagyimihály: Szőlősi Sándor, Tolnay Imre.

## Új kereskedelmi kertészet!

Élővirág, menyasszonyi és koszorus-  
leányi csokrok, valamint különféle virág-  
diszek és koszoruk az egyszerűtől kezdve  
a legdiszesebb kivitelig megrendelhető.

Jutányos árak. Pontos kiszolgálás.

**MOSKOVSZKY DEZSÓ,**

Kisbarátság 886 sz.

keresk. műkertész.

## Legalkalmasabb

karácsonyi és újévi  
ajándékok!

Képeskönyvek

Ifjusági iratok

Magyar gyártmányu

Szevélpapír-különlegességek

Diszdobozok

a legnagyobb választékban

Névjegyek

különféle divatos papíron a legcsinosabb  
kivitelben

Festékek

dobozokban

kaphatók

**Landesmann Miksa és Tsa**

könyv- és papirkereskedésében

S.-A.-Ujhely, Kazinczy-u.